



# Ústecký kraj



Číslo Ústeckého kraje: 21/SML2352/SOS/KH  
 Číslo Severočeských dolů, a.s.: 21/025/2/14291

## SMLOUVA O VZÁJEMNÉ SPOLUPRÁCI

uzavřená dle ustanovení § 1746 odst. 2  
 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů

Smluvní strany:

### Ústecký kraj

Sídlo: Velká Hradební 3118/48, 400 02 Ústí nad Labem  
 Zastoupený: [redacted]  
 IČO: 708 92 156  
 Bank. spojení: Česká spořitelna, a.s., číslo účtu: 882733379/0800

dále jen „Kraj“

a

### Severočeské doly a.s.

Sídlo: Boženy Němcové 5359, 430 01 Chomutov

Zastoupené: [redacted]

IČO: 49901982

DIČ: CZ699005746

Bankovní spojení: Komerční banka a.s., číslo účtu: 34005491/0100

Společnost je zapsána v obchodním rejstříku vedeném Krajským soudem v Ústí nad Labem, odd. B, vl. 495

dále jen „Severočeské doly“

(Kraj a Severočeské doly dále společně též „smluvní strany“)

uzavírají na základě souhlasného projevu svých svobodných vůlí

tuto

## SMLOUVU O VZÁJEMNÉ SPOLUPRÁCI

**jejímž předmětem je dohoda o spolupráci v dále vymezených oblastech a cílech, včetně nástrojů a metod pro jejich naplnění**

Smluvní strany se dohodly takto:

## I. Preambule

Severočeské doly a Kraj vyjadřují podpisem této smlouvy své upřímné přesvědčení, že pouze úzká spolupráce všech subjektů výrazně ovlivňujících dění v Ústeckém kraji může vést k dlouhodobému zlepšení kvality života místních obyvatel. Smluvní strany považují udržitelný rozvoj za nutnou podmínku zlepšení kvality života a usilují proto o dosažení ekonomické stability, sociálního smíru a dalšího zlepšení životního prostředí. Kraj vnímá Severočeské doly jako subjekt, jehož činnost se výrazně dotýká života občanů kraje. Kraj proto vyjadřuje svůj trvalý zájem na spolupráci se Severočeskými doly, neboť je považuje za svého přirozeného a významného partnera při řešení otázek v oblasti životního prostředí, zaměstnanosti, zdravotnictví a sociální sféry, vzdělávání, kultury, sportu, společenského života, podpory podnikání a dalších rozvojových projektů a programů.

## II. Formy spolupráce

Severočeské doly tímto přislíbují poskytnout Kraji v roce 2021 peněžitý dar v celkové částce [redacted] (dále jen „dar“, popř. „darované prostředky“) s tím, že dar bude připsán na účet Kraje v období do 30. 6. 2021. Kraj je oprávněn tyto darované prostředky čerpat do konce roku 2021 na následující programy:

- **Střední odborná škola a Střední odborné učiliště, Roudnice nad Labem, Neklanova 1806, příspěvková organizace, IČO 69411263, sídlem Roudnice nad Labem, Neklanova 1806 – program výměny oken a zateplení budov areálu školy na adrese sídla této školy, přičemž z daru bude Krajem na tento program vyčleněna (bezúplatně poukázána) částka podpory ve výši [redacted]**
- **Střední škola technická, Most, příspěvková organizace, IČO 00125423, sídlem Most, Velebudice, Dělnická 21 – program opravy sociálních zařízení v budově teoretického vyučování na adrese sídla této školy, přičemž z daru bude Krajem na tento program vyčleněna (bezúplatně poukázána) částka podpory ve výši [redacted]**

Kraj prohlašuje, že výše uvedený program splňuje podmínky stanovené usnesením vlády České republiky č. 334 ze dne 14. dubna 1999, v platném znění, kdy:

- Střední školy uvedené v tomto článku smlouvy spadají pod vymezení „střední odborné učiliště“ dle uvedeného usnesení vlády, jelikož vzdělávají žáky ve tříletých oborech vzdělání zakončených závěrečnou zkouškou s výučním listem. Střední školy uvedené v rámci výše uvedeného programu nabízí následující tříleté obory vzdělání zakončené závěrečnou zkouškou s výučním listem:
- **Střední odborná škola a Střední odborné učiliště, Roudnice nad Labem, Neklanova 1806, příspěvková organizace, IČO 69411263, sídlem Roudnice nad Labem, Neklanova 1806**

23-55-H/02 Karosář  
 23-56-H/01 Obráběč kovů  
 23-68-H/01 Mechanik opravář motorových vozidel  
 36-52-H/01 Instalatér  
 36-67-E/01 Zednické práce  
 36-67-H/01 Zedník  
 65-51-H/01 Kuchař - čišník  
 75-41-E/01 Pečovatelské služby

**Střední škola technická, Most, příspěvková organizace, IČO 00125423, sídlem Most,  
Velebudice, Dělnická 21**

23-51-H/01 Strojní mechanik  
23-56-H/01 Obráběč kovů  
23-68-H/01 Mechanik opravář motorových vozidel  
26-51-H/01 Elektrikář  
26-51-H/02 Elektrikář - silnoproud  
33-56-E/01 Truhlářská a čalounická výroba  
33-56-H/01 Truhlář  
36-52-H/01 Instalatér  
36-66-H/01 Montér suchých staveb  
36-67-E/01 Zednické práce  
36-67-H/01 Zedník  
41-52-E/01 Zahradnické práce  
41-53-H/02 Jezdec a chovatel koní  
66-53-H/01 Operátor skladování

### III.

#### Účel a podmínky spolupráce

1. Kraj se zavazuje, že darované prostředky použije na programy uvedené v článku II. Darované prostředky budou použity účelově v souladu s usnesením vlády České republiky č. 334 ze dne 14. dubna 1999, v platném znění. V případě, že by po podpisu této smlouvy došlo v důsledku pozdějších usnesení vlády České republiky ke změně účelovosti, Kraj se zavazuje program, resp. programy přehodnotit, a dar použít v souladu s těmito pozdějšími usneseními.
2. Dar je poskytnut na základě rozhodnutí jediného akcionáře při výkonu působnosti valné hromady Severočeských dolů ze dne 30. června 2020 a v souladu s usnesením vlády České republiky č. 334 ze dne 14. dubna 1999, v platném znění.
3. Programem se rozumí investiční i neinvestiční akce či podobný projekt, na jehož realizaci jsou poskytovány finanční prostředky z rozpočtu Kraje či jehož realizaci Kraj podporuje jiným způsobem.
4. Kraj se zavazuje do 15. ledna 2022 poskytnout Severočeským dolům souhrnnou zprávu o použití darovaných prostředků, které obdrží dle článku II. této smlouvy.
5. Smluvní strany se mohou dohodnout na pokračování spolupráce v dalším období písemným dodatkem k této smlouvě, popřípadě uzavřením smlouvy nové.

### IV.

#### Závěrečná ustanovení

1. Tuto smlouvu lze měnit či doplňovat pouze po dohodě smluvních stran formou písemných a číslovaných dodatků.
2. Tato smlouva je uzavřena dle ust. § 1746 odst. 2 zákona č. 89/2012 Sb., občanského zákoníku, ve znění pozdějších předpisů, pokud v této smlouvě není stanoveno jinak, řídí se právní vztahy z ní vyplývající příslušnými ustanoveními tohoto zákona.
3. Ústecký kraj potvrzuje, že o uzavření této smlouvy rozhodla Rada Ústeckého kraje dne 2. 6. 2021 usnesením č. 011/17R/2021. Tato smlouva je vyhotovena ve dvou originálech, přičemž každá ze smluvních stran obdrží po jednom vyhotovení.
4. Smluvní strany berou na vědomí, že tato smlouva bude uveřejněna v registru smluv podle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), ve znění pozdějších předpisů.
5. Smluvní strany si při sjednávání této smlouvy vymezily informace (obchodní tajemství, osobní údaje), které jsou z povinnosti uveřejnění prostřednictvím registru smluv vyjmuty. Tyto informace

jsou v této smlouvě podtrženy, či jinak vhodně zvýrazněny, pokud si je smluvní strany nevymezí jiným způsobem.

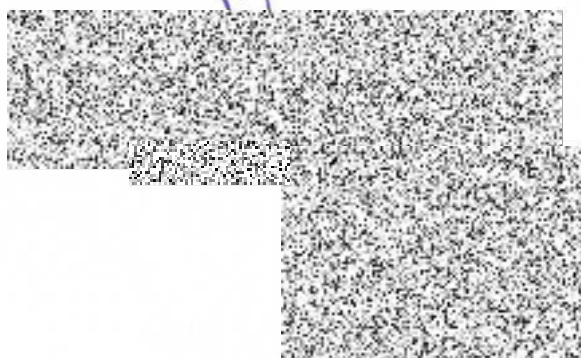
6. Severočeské doly se zavazují uveřejnit tuto smlouvu prostřednictvím registru smluv b zbytečného odkladu po jejím podpisu, vymezení informací, které jsou z povinnosti uveřejně prostřednictvím registru smluv vyjmuty, a anonymizaci této smlouvy, nejpozději však do 30 dnů od uzavření této smlouvy.
7. Tato smlouva nabývá platnosti dnem uzavření a účinnosti dnem jejího uveřejnění v registru smluv v souladu se zákonem o registru smluv.
8. Smluvní strany jsou obecně při plnění této smlouvy povinny postupovat v souladu se zákonem č. 110/2019 Sb., o zpracování osobních údajů, ve znění pozdějších předpisů („ZZOÚ“), a s Nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/679 ze dne 27. dubna 2016 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení směrnice 95/46/ES (obecné nařízení o ochraně osobních údajů), ve znění pozdějších předpisů („Nařízení“). Budou-li si smluvní strany za účelem plnění této smlouvy zpracovávat osobní údaje, uzavřou za tím účelem smlouvu o zpracování osobních údajů v souladu s čl. 28 odst. 3 Nařízení a se ZZOÚ.

## V.

### Podpisy smluvních stran

Obě smluvní strany, mezi nimiž je tato smlouva uzavírána, shodně prohlašují, že si tuto smlouvu před jejím podpisem přečetly, že byla uzavřena po vzájemném projednání podle jejich pravé a svobodné vůle, určitě, vážně a srozumitelně. Smluvní strany potvrzují autentičnost této smlouvy svým podpisem.

V Ústí nad Labem, dne 23. 06. 2021



V Chomutově, dne 30. 06. 2021

